



联合国



Distr.
GENERAL
S/15090
18 May 1982
CHINESE
ORIGINAL: SPANISH

安全理事会

1982年5月17日

哥斯达黎加常驻联合国代表团临时代办
给秘书长的信

奉我国政府的指示，谨向阁下递交下列公报全文：

“外交部长博略·希门尼斯代表哥斯达黎加政府于5月15日发表外交和宗教部公报如下：

1. 哥斯达黎加政府声明，由于马尔维纳斯群岛发生的军事行动给我们尊贵的阿根廷兄弟人民带来了忧患，由于国际上现有的和平解决国家间争端的法律体系受到了严重干扰，由于这些行动在西方民主国家集团内制造了紧张局面，使得它们在意识形态斗争中的敌对方面占了政治优势，威胁到世界和平，因此我们感到深深的忧患；

2. 促请阿根廷和联合王国停止其军事活动，按照国际法的法则和程序，就彼此间的分歧达成协议的解决办法；

3. 声明有必要扫除美洲和全世界殖民主义的一切残余,因为这对遭受殖民主义之害的人而言有辱他们的尊严,并侵犯了他们的自决权利。因此,我们承认阿根廷对马尔维纳斯群岛行使主权的的要求是正义的;

4. 然而,对于这种主权要求导致武力行为,违反了国际法的现象表示遗憾;

5. 同样地,遗憾于联合王国——它对民主事业的贡献是哥斯达黎加所承认和重视的——也诉诸暴力手段来主张它认为属于它的权利,大举动用了它的军事力量,甚至达到牺牲其本国国民的生命的程度,这是哥斯达黎加政府感到遗憾的;

6. 坚决支持联合国秘书长目前进行的和平努力,并相信这些努力即将带来各方满意的解决;

7. 对于美利坚合众国与秘鲁令人赞佩的调停工作未能成功表示遗憾,并对美国后来诉诸于美洲国家组织以外的程序表示遗憾;

8. 呼吁美洲国家组织各成员国,在面对马尔维纳斯群岛危机及其对美洲国家法制引起的严重影响,特别是对美洲国家互助条约的效力引起的危害,为了美洲国家体系各成员的团结及其崇高目标,应该采取措施予以改进和加强,而不能满足于临时性的即便是用意良好的倡议,因为很可能破坏上述的目标;

9. 重申对联合国宪章和美洲国家组织宪章目标和宗旨的支持,尤其在其和平解决争端的机制面临考验的此刻;

10. 向大不列颠和任何其它国家声明,我们将拒斥任何影响阿根廷共和国本土或整个美洲领土主权与完整的行动。”

请将本信作为安全理事会的文件散发。

大 使

常驻付代表

临时代办

埃米莉亚·巴里什(签名)